भारत सरकार/ Government of India अंतरिक्ष विभाग/ Department of Space

विक्रम साराभाई अंतरिक्ष केंद्र/ VIKRAM SARABHAI SPACE CENTRE

तिरुवनंतपुरम/ Thiruvananthapuram-695022

भर्ती एवं समीक्षा अनुभाग/ Recruitment and Review Section तिथि/ Date: 23.09.2021

सं./No:वीएसएससी/ VSSC/R&R/9.2/GA/2021

स्नातक शिक्षुओं का चयन (बी.ई/बी.टेक/होटल प्रबंधन में स्नातक) SELECTION OF GRADUATE APPRENTICES (B.E/B.Tech./ Bachelor in Hotel Management)

शिक्षु अधिनियम 1961 तथा वर्ष 1973 के संशोधन अधिनियम के अधीन प्रशिक्षण वर्ष 2021-22 के लिए स्नातक शिक्षुओं (बी.ई/बी.टेक/होटल प्रबंधन में स्नातक) के चयन हैतु उन अभ्यर्थियों से निम्नलिखित विधाओं के लिए ऑन-लाइन आवेदन आमंत्रित किए जाते हैं जिन्होंने शिक्षुता प्रशिक्षण बोर्ड के दक्षिण क्षेत्र (केरल, तमिलनाडु, कर्नाटक, आंध्रप्रदेश, तेलंगाना और पुतुच्चेरी) के अधीन आनेवाले किसी मान्यताप्राप्त विश्वविद्यालय से डिग्री प्राप्त किया है। प्रशिक्षण पदों की संख्या तथा निर्धारित अनिवार्य योग्यताएं प्रत्येक कॉलम के सामने सूचित की गई हैं।

Online applications are invited for selection of Graduate Apprentices (B.E/B.Tech/Bachelor in Hotel Management) for the following disciplines under the Apprentices Act, 1961 and Amendment Act of 1973, from candidates who acquired Degree from any recognised University coming under the Southern Region of Board of Apprenticeship Training (Kerala, Tamil Nadu, Karnataka, Andhra Pradesh, Telangana and Puducherry) for the training year 2021-22. The number of Training positions and essential qualifications prescribed are indicated against each column.

क्रम सं./ SI No	विधा / Discipline	प्रशिक्षण पर्दो की सं. No. of Training positions	अनिवार्य योग्यताएं Essential Qualifications		
1	वैमानिकी/वांतरिक्ष इंजीनियरी Aeronautical/ Aerospace Engg.	15			
2	रासायनिक इंजीनियरी / Chemical Engg.	10			
3	सिविल इंजीनियरी/ Civil Engg.	12			
4	कंप्यूटर विज्ञान/इंजीनियरी Computer Sci/Engg.	20	संबंधित क्षेत्र में कम-से-कम 65% / 6.84 सीजीपीए अंक के साथ		
5	विद्युत इंजीनियरी / Electrical Engg.	12	प्रथम श्रेणी बी.ई/बी.टेक [(पार्श्विव प्रवेश के लिए) चार / तीन व की अविधि		
6	इलेक्ट्रॉनिकी इंजीनियरी/ Electronics Engg.	40	First Class B.E/B.Tech. [Four/three year duration (for lateral entry)] in the		
7	यांत्रिक इंजीनियरी / Mechanical Engg.	40	respective field with not less than 65% marks/ 6.84 CGPA.		
8	धातुकर्म / Metallurgy	06			
9	उत्पादन इंजीनियरी/ Production Engg.	06			
10	अग्नि संरक्षा इंजीनियरी/ Fire & Safety Engg.	02			

11	होटल प्रबंधन/ खानपान प्रौद्योगिकी Hotel Management/ Catering Technology	04	होटल प्रबंधन/खानपान प्रौद्योगिकी में कम-से-कम 60% अंक के साथ प्रथम श्रेणी डिग्री (४ वर्ष की अवधि) (एआइसीटीई द्वारा अनुमोदित) First Class Degree (4 years duration) in Hotel Management/ Catering Technology (AICTE approved) with not less than 60% marks.
----	---	----	---

जनवरी 2019 से पहले स्नातक की उपाधि प्राप्त करनेवाले और अंतिम वर्ष की परीक्षा देनेवाले/ परिणाम की प्रतीक्षा कर रहे अभ्यर्थी आवेदन देने हेतु पात्र नहीं हैं। Candidates who have acquired Degree before January 2019 and appearing for final year / Result awaiting candidates are not eligible to apply.

प्रशिक्षण की अविध कार्यग्रहण की तिथि से एक वर्ष तथा वृत्तिका प्रतिमाह ₹ 9000/- होगी। The duration of training will be for a period of **one year** from the date of joining and monthly stipend will be ₹ 9000/-.

सामान्य शर्तै/अनुदेश/General Conditions/ Instructions:

- 1. केवल भारतीय नागरिक आवेदन देने हेतु पात्र हैं। Only Indian nationals need to apply.
- 2. सामान्य अभ्यर्थियों के लिए ऊपरी आयु-सीमा दिनांक 08.10.2021 के अनुसार 30 वर्ष है। (संबंधित श्रेणियों में अ.पि.व. के लिए 33 वर्ष, अनु.जा./अनु.ज.जा. के लिए 35 वर्ष। पीडब्ल्यूबीडी अभ्यर्थियों के लिए उनके संबंधित वर्ग में अतिरिक्त 10 वर्ष की छूट है)। अनु.जा./अनु.ज.जा./अ.पि.व./आर्थिक रूप से कमज़ोर वर्ग/बेंचमार्क अशक्तताओं से युक्त अभ्यर्थियों के लिए भारत सरकार के नियमों के अनुसार आरक्षण लागू है। Maximum age limit is 30 years as on 08.10.2021 for General candidates. (33 years for OBC, 35 years for SC/ST. Additional 10 years relaxation for PWBD candidates in their respective categories). Reservation to SC/ST/OBC/EWS/PWBD candidates is applicable as per Govt. of India rules.
- 3. निर्धारित योग्यता प्राप्त करने के बाद तीन साल (यानी स्नातक के प्रमाणपत्र में निर्दिष्ट किए अनुसार उतीर्ण होने के महीने तथा वर्ष से 3 साल) पूरा हो चुके अभ्यर्थी शिक्षुता प्रशिक्षण के लिए पात्र नहीं हैं। आगे, प्रस्ताव जारी करते समय नामिकागत/प्रतीक्षा-सूची में नामित अभ्यर्थी यदि इस समय-सीमा को पार करते हैं तो प्रशिक्षण हेतु उन पर विचार नहीं किया जाएगा।

Candidates who have completed three years after acquiring the prescribed qualification are not eligible for apprenticeship training (i.e.3 years from the month & year as specified in the Degree certificate). Further, candidates who are positioned / waitlisted for engagement, will not be considered for training, if they cross the three year time limit, at the time of issue of offer.

4. शिक्षुता अधिनियम 1961 या संशोधन अधिनियम 1973 के अधीन शिक्षुता प्रशिक्षण प्राप्त कर चुके एवं वर्तमान में प्राप्त कर रहे या किसी संस्था से एक या अधिक वर्ष का अनुभव प्राप्त अभियर्थी आवेदन देने के पात्र नहीं हैं। Candidates who have already undergone or are currently undergoing Apprenticeship training under Apprentices Act, 1961 and Amendment Act, 1973 or having one year or more experience from any institutions are not eligible to apply.

- 5. सैंडविच पाठ्यक्रम, निजी डिग्री, अल्पकालिक/प्रमाणपत्र पाठ्यक्रम, ऊपर सूचीबद्ध को छोड़कर अन्य विधाओं में डिग्री आदि कर रहे अभ्यर्थी आवेदन देने के पात्र नहीं हैं। Candidates pursuing sandwich course, private degree, short term /certificate courses, degree in disciplines other than those listed above etc. are not eligible to apply.
- 6. अभ्यर्थियों को एनएटीएस पोर्टल (www.mhrdnats.gov.in) में नामांकन कराना है तथा शिक्षुता अधिनियम, 1961 के अधीन पंजीकरण करने एवं प्रशिक्षण में प्रवेश के तुरंत बाद एक संविदा कार्यान्वित करने के लिए कार्यग्रहण के समय अपना नामांकन आइडी प्रस्तुत करना है। अपंजीकृत अभ्यर्थियों को अस्वीकृत किया जाएगा।

 Candidates should enrol in the NATS portal (www.mhrdnats.gov.in) and submit their enrolment ID at the time of joining for registration under the Apprentices Act, 1961 and execute a contract immediately after induction for training. Non-registered candidates will be rejected.
- 7. प्रशिक्षण की अवधि पूरा करने के बाद विक्रम साराभाई अंतरिक्ष केंद्र या भारतीय अंतरिक्ष अनुसंधान संगठन/अंतरिक्ष विभाग के किसी अन्य केंद्र/यूनिट में जो भी हो रोज़गार हेतु इन प्रशिक्षणार्थियों का कोई दावा नहीं रहेगा। प्रशिक्षण की अवधि के दौरान शिक्षुओं के लिए केंद्र द्वारा आवास प्रदान नहीं किया जाएगा।

 The trainees will have no claim, whatsoever, for employment in Vikram Sarabhai Space Centre or any other Centres / Units of Indian Space Research Organisation/ Department of Space after completion of the training period. No accommodation will be provided by the Centre for Apprentices during the training period.
- 8. अंतरिम पत्राचार की अनुमित नहीं होगी। किसी भी प्रकार का पक्ष-प्रचार अयोग्यता मानी जाएगी। No interim Correspondence will be entertained. Canvassing in any form will be a disqualification.

आवेदन कैसे करें/ How to Apply:

- 1. आवेदन केवल ऑन-लाइन विधा द्वारा प्राप्त किए जाएंगे। Applications will be received through on-line mode only.
- 2. इच्छुक अभ्यर्थी <u>www.vssc.gov.in</u> वेबसाइट में दिए गए आवेदन लिंक क्लिक कर आवेदन दें। ऑन-लाइन आवेदन प्रारंभ एवं समाप्त होने की तिथियां निम्नानुसार हैं: Interested candidates may apply by clicking the application link given in the website <u>www.vssc.gov.in</u>. The opening and closing dates for online application are as follows:

ऑन-लाइन आवेदन प्रारंभ होने की तिथि	दिनांक 24.09.2021 को 1000 बजे
Opening Date for Online Application	1000 hrs.on 24.09.2021
ऑन-लाइन आवेदन समाप्त होने की तिथि	दिनांक 08.10.2021 को 1700 बजे
Closing Date for Online Application	1700 hrs. on 08.10.2021

3. अभ्यर्थियों द्वारा पंजीकरण के लिए एक वैध एवं सिक्रय ई-मेल आइडी का उपयोग किया जाना है, जिसका उपयोग भविष्य की सूचनाओं के लिए भी किया जाएगा। एक ईमेल आइडी से आवेदन केवल एक बार प्रस्तुत किया जा सकता है। भिन्न ईमेल आइडीयों से एकाधिक आवेदन प्रस्तुत न करें।

Candidates are required to use a valid and active e-mail ID to register, which will be used for future communications as well. Application can be submitted only once with a particular email ID. Avoid duplicate applications from multiple email IDs.

4. बी.ई/बी.टेक/बीएचएम प्रमाणपत्र (मूल/अनंतिम), समेकित अंकसूची, आरक्षण प्रमाणपत्र, यिद कोई हो तो, (यदि अनु.जा./अनु.ज.जा. के हों तो जाति प्रमाणपत्र, अ.पि.व. के हों तो तहसीलदार द्वारा जारी किया गया ऑन-लाइन आवेदन की अंतिम तिथि से एक वर्ष के अंदर के असमन्नत वर्ग प्रमाणपत्र. आर्थिक रूप से कमजोर वर्ग के हों तो वर्ष 2019 के भारत सरकार आदेश में विनिर्दिष्ट प्रारूप में वित-वर्ष 2021-22 के लिए तहसीलदार द्वारा जारी किया गया आय एवं आस्ति प्रमाणपत्र) और बेंचमार्क अशक्तताओं से युक्त व्यक्ति के मामले में अशक्तता प्रमाणपत्र, पीडीएफ प्रारूप में सिंगल फाइल के रूप में स्कैन करके तथा 800KB तक सीमित फाइल साइज़ में अपलोड किया जाना है। (अ.पि.व. के असमुन्नत वर्ग प्रमाणपत्र तथा आर्थिक रूप से कमज़ोर वर्ग के आय एवं आस्ति प्रमाणपत्र के नमूने के प्रारूप संदर्भ हेत् अंत में संलग्न हैं।)

B.E/B.Tech/BHM Certificate (Original/Provisional), Consolidated Marklist, Certificate of Reservation if any (Caste certificate if belong to SC/ST, Non-Creamy Layer Certificate issued by Tahsildar within one year from the last date of online application if belong to OBC, Income & Asset Certificate issued by Tahsildar in the format prescribed in Govt. of India order of 2019 for the financial year 2021-22, if belongs to EWS) and Disability Certificate in case of PWBD, scanned as a single PDF File with file size limited to 800KB have to be uploaded. (Sample formats of Non-Creamy Layer certificate for OBC and Income & Asset Certificate for EWS, attached in the end for reference.)

- 5. फोटो तथा हस्ताक्षर की स्कैन की गर्ड प्रतियां नीचे दिए गए फाइल साइज़ और विमाओं के जेपीईजी प्रारूपों में अपलोड की जानी हैं: Scanned copies of Photo and Signature in jpeg formats to be uploaded as per the dimensions given
 - (i) फोटो/Photo : सर्वाधिक साइज़/Max. Size 30KB, विमाएं/Dimensions: 150W x 200H.

below:

- (ii) हस्ताक्षर/Sign: सर्वाधिक साइज़/Max. Size 30KB, विमाएं/Dimensions: 150W x 50H.
- 6. अपेक्षानुसार संगत फील्डों में सही डेटा दर्ज करें। ऑन-लाइन आवेदन में प्राप्त किए गए डेटा को अंतिम माना जाएगा। एक बार आवेदन प्रस्तुत कर दिए जाने पर परिवर्तन की अनुमित नहीं दी जाएगी।

Enter the correct data in the relevant fields as required. The data received in the online application will be considered as final. No change will be allowed once the application is submitted.

- 7. डिग्री में प्राप्त किए गए कल अंकों को. समेकित अंक-सची में दिए गए अनसार. या तो सीजीपीए में या अंकों के प्रतिशत के रूप में दर्ज किया जाना चाहिए। बी.ई./बी.टेक/बीएचएम के कल अंक/श्रेणी. उतीर्ण हआ महीना तथा वर्ष आदि से संबंधित डेटा का सत्यापन अपलोड किए जा रहे प्रमाणपत्रों से संभव होना चाहिए। किसी चरण पर यदि कोई विसंगति पाई जाती है तो उसे उस अभ्यर्थी की अयोग्यता मानी जाएगी और अभ्यर्थिता रद्द की जाएगी। Aggregate marks secured for degree should be entered either in CGPA or % of marks as given in the Consolidated Marklist. Data regarding B.E/B.Tech/BHM aggregate marks/Class, Month & year of passing etc. should be verifiable from the Certificates being uploaded. If any discrepancy is noticed at any stage, it will be considered as a disqualification and the candidature will be cancelled.
- 8. ऑन-लाइन पंजीकरण करने पर आवेदकों को एक 14 अंकोंवाली ऑन-लाइन पंजीकरण संख्या दी जाएगी. जिसे भावी संदर्भ हेत संरक्षित रखा जाना चाहिए। अभ्यर्थियों को यह भी सलाह दी जाती है कि ऑन-लाइन आवेदन का एक प्रिन्ट-आउट लें और यदि चयनित होते हैं तो कार्यग्रहण के समय उसे प्रस्तुत करें। उसे डाक द्वारा भेजने की आवश्यकता नहीं है। Upon online registration, applicants will be provided with an Online Registration Number which should be carefully preserved for future reference. Candidates are also advised to take a printout of the online application and submit the same at the time of joining, if selected. No need to send it by post.

चयन प्रक्रिया/ Selection process:

- 1. संगत योग्यता में अभ्यर्थी द्वारा प्राप्त किए गए कल अंकों के आधार पर. आरक्षण श्रेणियों को नियत महत्ता देते हए अंतिम रैंक सची तैयार की जाएगी। काम पर लगाने के प्रस्ताव पैनल में स्थिति के आधार पर रिक्त स्थितियों की उपलब्धता के अधीन जारी किए जाएंगे। The final rank list will be prepared based on the aggregate marks scored by the candidate in the relevant qualification, duly giving weightage to Reservation categories. The offers of engagement will be issued based on the panel position, subject to availability of vacant positions.
- 2. कार्यग्रहण हेत रिपोर्ट करते समय. चयनित अभ्यर्थियों को ऑन-लाडन आवेदन में किए गए दावों को समर्थन करनेवाले सभी संगत दस्तावेजों को. यानी जन्म तिथि का प्रमाण. एसएसएलसी/एसएससी/एआडएसएससी से लेकर आगे प्राप्त की गई सभी शैक्षणिक योग्यताओं के प्रमाणपत्र, अनुभव प्रमाणपत्र, यदि कोई हो तो, यदि अन.जा./अन.ज.जा. के हों तो जाति प्रमाणपत्र. अ.पि.व. के हों तो असमन्नत वर्ग प्रमाणपत्र. आर्थिक रूप से कमज़ोर वर्ग के हों तो आय एवं आस्ति प्रमाणपत्र. बेंचमार्क अशक्तताओं से युक्त व्यक्ति के मामले में अशक्तता प्रमाणपत्र आदि, मूल रूप में प्रस्तुत करना होगा।

 The selected candidates will be required to produce all the relevant documents in original, in support of the claims made in the online application, viz., proof of Date of birth, certificates of all educational qualifications acquired from SSLC/SSC/AISSC onwards, certificates of experience if any, Caste certificate if belongs to SC/ST, Non-creamy layer certificate if belongs to OBC, Income & Asset certificate if belongs to EWS, Disability certificate in case of PWBD etc. at the time of joining.
- 3. कार्यग्रहण के समय मल प्रमाणपत्रों का सत्यापन किया जाएगा और ऑन-लाइन आवेदन में दर्ज किए गए किसी भी डेटा में कोई बेमेल पाए जाने पर इसे अयोग्यता के रूप में माना जाएगा और उस अभ्यर्थी को सरसरी तौर पर अस्वीकृत किया जाएगा।

 At the time of joining, the original Certificates will be verified and if any mismatch is noticed in any of the data entered in the online application, the same will be considered as a disqualification and the candidate will be summarily rejected.

वरि.प्रशासन अधिकारी/Sr. Administrative Officer

वीएसएससी वेबसाइट द्वारा प्रदर्शन/ Display through VSSC Website

Prescribed Format for OBC Certificate FORM OF CERTIFICATE TO BE PRODUCED BY OTHER BACKWARD CLASSES APPLYING FOR APPOINTMENT TO POSTS / ADMISSION TO CENTRAL EDUCATIONAL INSTITUTIONS (CEIs), UNDER THE GOVERNMENT OF INDIA

Thi	his is to certify that Shri / Smt. / Kum,	Son / Daughter of
Shr	nri / Smt	of Village/Town
		District/Division in the
	State	belongs to the
(i) I	Resolution No. 12011/68/93-BCC(C) dated 10 No. 186 dated 13/09/93.	0/09/93 published in the Gazette of India Extraordinary Part I Section I
(ii)	Resolution No. 12011/9/94-BCC dated 19/ No. 163 dated 20/10/94.	10/94 published in the Gazette of India Extraordinary Part I Section I
	88 dated 25/05/95.	5/95 published in the Gazette of India Extraordinary Part I Section I No.
(iv)	Resolution No. 12011/96/94-BCC dated 9/0	
(v)	No. 210 dated 11/12/96.	12/96 published in the Gazette of India Extraordinary Part I Section I
	i) Resolution No. 12011/13/97-BCC dated 03/	
	ii) Resolution No. 12011/99/94-BCC dated 11/	
	iii) Resolution No. 12011/68/98-BCC dated 27	
(ix)	No. 270 dated 06/12/99.	12/99 published in the Gazette of India Extraordinary Part I Section I
(x)	 Resolution No. 12011/36/99-BCC dated 04 I No. 71 dated 04/04/2000. 	04/2000 published in the Gazette of India Extraordinary Part I Section
(xi)	 Resolution No. 12011/44/99-BCC dated 21/0 No. 210 dated 21/09/2000. 	9/2000 published in the Gazette of India Extraordinary Part I Section I
(xii)	ii) Resolution No. 12015/9/2000-BCC dated 06	/09/2001.
	iii) Resolution No. 12011/1/2001-BCC dated 1	
(xiv	iv) Resolution No. 12011/4/2002-BCC dated 13	/01/2004.
(xv)	 Resolution No. 12011/9/2004-BCC dated 16 I No. 210 dated 16/01/2006. 	3/01/2006 published in the Gazette of India Extraordinary Part I Section
Shri	nri / Smt. / Kum.	and / or his family ordinarily reside(s) in the
		State. This is also to certify that he/she does not
belo		oned in Column 3 of the Schedule to the Government of India, Department of
		T) dated 08/09/93 which is modified vide OM No. 36033/3/2004 Estt.(Res.)
	ited 09/03/2004.	Ty dated 55.55.55 Which is included that the control of the contro
Jaic	100 00/00/2007.	
Date	ated;	
		District Magistrate / Deputy Commissioner / Competent Authority

Seal

NOTE:

- (a) The term 'Ordinarily' used here will have the same meaning as in Section 20 of the Representation of the People Act, 1950.
- (b) The authorities competent to issue Caste Certificates are indicated below:
- (i) District Magistrate / Additional Magistrate / Collector / Deputy Commissioner / Additional Deputy Commissioner / Deputy Collector / Ist Class Stipendiary Magistrate / Sub-Divisional magistrate / Taluka Magistrate / Executive Magistrate / Extra Assistant Commissioner (not below the rank of 1st Class Stipendiary Magistrate).
- (ii) Chief Presidency Magistrate / Additional Chief Presidency Magistrate / Presidency Magistrate.
- (iii) Revenue Officer not below the rank of Tehsildar' and
- (iv) Sub-Divisional Officer of the area where the candidate and / or his family resides.

INCOME & ASSETS CERTIFICATE TO BE PRODUCED BY ECONOMICALLY WEAKER SECTIONS

SECTIONS					
Certificate No.	2	Date:		ē	
	VALID FOR THE YEAR				
Post Off Pin (Economically Weaker Section lakh (Rupees Eight Lakh of possess any of the following I. 5 acres of agricultura II. Residential flat of 100 III. Residential plot of 10	Code whose photograph is ons, since the gross annual income* of nly) for the financial year hassets***:	in the Sis attested his/her 'familes/her familes	ily"** is below Rs. & ly does not own o	t / 3	
2. Shri/Smt./Kumari recognized as a Scheduled 0	belongs to the Daste, Scheduled Tribe and Other Backwa	e ard Classes	caste which is no (Central List)	t	
		Signature with seal of Office			
			Tahasildar		
	De	signation	Tahasildar	-	
Recent Passport size attested photograph of the applicant			4 8		
			1 5		

^{*}Note1:. Income covered all sources i.e. salary, agriculture, business, profession, etc.

^{**}Note 2:The term "Family" for this purpose include the person, who seeks benefit of reservation, his/her parents and siblings below the age of 18 years as also his/her spouse and children below the age of 18 years

^{***}Note 3: The property held by a "Family" in different locations or different places/cities have been clubbed while applying the land or property holding test to determine EWS status.